

D o d a t o k č. 5

**k zmluve o dielo č. objednávateľa 1500-1/06, č. zhotoviteľa ZoD 35/2006-03 na stavbu :
„Diaľnica D1 Mengusovce – Jánovce, úsek km 0,000 – 8,000“**

**uzatvorenej podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení
neskorších predpisov (ďalej len „zmluva o dielo“)**

medzi zmluvnými stranami

Objednávateľ : **Národná diaľničná spoločnosť, a. s.**
Sídlo : Mlynské Nivy 45, 821 09 Bratislava, Slovenská republika
Právna forma : akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu
Bratislava I, oddiel : Sa, vložka číslo : 3518/B

Štatutárny orgán : Ing. Igor Choma – predseda predstavenstva a generálny riaditeľ
Ing. Juraj Čermák, CSc. – člen predstavenstva a investičný riaditeľ

Osoby oprávnené rokovať

vo veciach :

- zmluvných :

- cenových :

- technických :

Bankové spojenie : **UNICREDIT BANK SLOVAKIA, a.s.**

Číslo účtu : 6624859013/1111

IČO : 35 919 001

IČ DPH : SK 202 193 7775

Tel./ Fax: 02/583 11 111, 02/583 11 701

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ : **združenie „IS – Marti Contractors“**
Adresa : Priemyselná 7, 042 45 Košice
Bankové spojenie : Všeobecná úverová banka, a. s. Bratislava
Číslo účtu : 2230450954 / 0200
Právna forma : združenie právnických osôb bez právnej subjektivity podľa zmluvy o združení
uzatvorenej v súlade s § 829 a nasl. Občianskeho zákonníka zo dňa 14.
februára 2006 (ďalej len „zmluva o združení“) tvorené účastníkmi :

- 1) Obchodné meno : **Inžinierske stavby, a. s.**
Sídlo : Priemyselná 7, 042 45 Košice
Slovenská republika
- Právna forma : akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom
registri Okresného súdu Košice I, oddiel : Sa,
vložka číslo : 240/V

Štatutárny orgán : predstaviteľstvo zastúpené :
Ing. Jaroslav Jarábek, MBA, predseda
predstaviteľstva
Ing. Andrej Senderák, člen predstaviteľstva
Alain Michel Boubées, člen predstaviteľstva

Osoby oprávnené rokovať vo veciach

- zmluvných :
- technických :
- cenových a
technických :

- realizačných :

Bankové spojenie : Všeobecná úverová banka, a. s. Bratislava

Číslo účtu : 2230450954 / 0200

IČO : 31 651 402

IČ DPH : SK2020492111

Tel. / Fax : 055/6333565

**v postavení splnomocnenej osoby a vedúceho účastníka
zdrúženia „IS – Marti Contractors“ podľa zmluvy o zdrúžení**

- 2) Obchodné meno : **Marti Contractors Ltd.**
Adresa : Freiburgstrasse 133, 3018 Bern, Švajčiarsko
Právna forma : spoločnosť s ručením obmedzeným zapísaná
v obchodnom registri Bern Mittelland –
Hlavný register
Firemné číslo : CH-035.3.003.980-6

**v postavení účastníka zdrúženia „IS – Marti Contractors“
podľa zmluvy o zdrúžení**

(ďalej len „zhotoviteľ“ alebo „zdrúženie“)

Článok 2
Predmet diela

Doplňa sa ďalší bod :

- 2.3 Zmluvné strany rozširujú predmet plnenia o navyše práce, ktoré predstavujú spracovanie a dodanie zmien projektovej dokumentácie pre vykonanie prác (DVP), ktoré vyplývajú z legislatívnych zmien, týkajúcich sa noriem a predpisov alebo zmien v území. Navyše práce budú odsúhlasené pred ich vykonaním, so stavebným dozorcom.

Zmeny sa budú týkať objektov:

- a) 101-00 Diaľnica D1, úsek Mengusovce – Matejovce
- 111-01 Preložka cesty III/018150 Batizovce – Svit v km 3,500 D1 (1.etapa)
- 113-00 Predĺženie cesty III/5345 cez križovatku „Poprad“
- 114-01 Preložka cesty I/18 v križovatke „Poprad“ (1.etapa)

132-00 Poľná cesta v km 2,415 D1

134-00 Poľná cesta PD Batizovce v km 4,000 – 5,500 D1 vpravo

142-00 Poľná cesta PD Batizovce v km 5,100 – 7,450 D1 vľavo

201-00 Most na D1 v km 0,060 nad potokom Potôčik

204-00 Most na D1 v km 2,415 nad poľnou cestou

321-21 Spevnené plochy

331-21 Spevnené plochy

401-00,11 CSS na ceste I/18 v križovatke „Poprad“

501-00 Kanalizácia diaľnice, úsek Mengusovce - Matejovce

523-00 Vodovodná prípojka pre ľavostranné odpočívadlo „Batizovce“

- b) 511-00 Preložka existujúceho kanalizačného zberača „O“ v križovatke „Poprad“
531-00 Preložka vodovodu DN 150 pre letisko „Poprad – Tatry“
647-00 Prípojka NN pre CSS križovatky „Poprad“
649-00 Prípojka VN k trafostanici pre ISD v križovatke „Poprad“
663-00 Preložka diaľkového koaxiálneho kábla v križovatke „Poprad“
664-00 Preložka diaľkového optického kábla v križovatke „Poprad“
665-00 Preložka diaľkového kábla v súbehu s cestou I/18 Svit - Poprad

Článok 5 **Zmluvná cena**

5.2 Dopĺňa sa ďalší bod:

5.2.2 Zmluvná cena diela sa zvyšuje o cenu za rozšírenie predmetu diela, uvedené v bode 2.3 tohto dodatku č. 5 Všeobecné položky - položka 100 15 - DVP, o čiastku :

aktualizácia DVP	11 176 530,00 Sk bez DPH
DPH 19%	2 123 540,70 Sk
Úprava ceny s DPH v dodatku č. 5	13 300 070,70 Sk

Zvýšenie ceny, špecifikovanej v prílohe č. II, pre objekty uvedené v bode 2.3 b) tohto dodatku, bude zhotoviteľom uplatnené podľa potreby rozsahu zmien, vyplývajúcich z prepracovanej projektovej dokumentácie objektov uvedených v bode 2.3 a) tohto dodatku. Rozsah zmien bude vopred odsúhlasený objednávateľom.

Súčasťou každej faktúry za vykonané práce podľa tohto dodatku č. 5, bude doložený súpis skutočne odpracovaných hodín s denným výkazom na pracovníka.

Príloha č. I – Technická správa k zmene : Všeobecné položky, s prílohami v nej uvedenými, vrátane Špecifikácia ceny prác podľa dodatku č. 5 k ZoD

Článok 7 **Záverčné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy o dielo evidenčné číslo objednávateľa : 1500 1/06, evidenčné číslo zhotoviteľa : ZoD č. 35/2006 – 03 zo dňa 08.03.2006, nedotknuté týmto dodatkom, ostávajú v platnosti.
2. Tento dodatok s prílohou č. 1, tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy o dielo, evidenčné číslo objednávateľa : 1500 1/06, evidenčné číslo zhotoviteľa : ZoD č. 35/2006-03 zo dňa 08.03.2006.

lc

3. Dodatok je vyhotovený v šiestich rovnopisoch, z ktorých tri obdrží objednávateľ a tri zhotoviteľ.
4. Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpísania oboma zmluvným stranami.

V Bratislave, dňa :

V Košiciach, dňa : **10-12-2007**

za objednávateľa :

za zhotoviteľa :

Zastúpený akciovou spoločnosťou
Inžinierske stavby, a. s. na základe
plnej moci zo dňa 10.02.2006

Národná univerzita, Západočeská
Mlynska ulica 45
821 09 BRATISLAVA
49

18-08-2008

Ing. Igor Choma
predseda predstavenstva

Ing. Jaroslav Jarábek, MBA
predseda predstavenstva

Ing. Jozef Čermák, CSc.
člen predstavenstva